ΟΔΗΓΙΑ 97/63/ΕΚ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 24ης Νοεμβρίου 1997

για τροποποίηση των οδηγιών 76/116/ΕΟΚ, 80/876/ΕΟΚ, 89/284/ΕΟΚ και 89/530/ΕΟΚ του Συμβουλίου περί προσεγγίσεως των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τα λιπάσματα

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 100Α,

την πρόταση της Επιτροπής [1],

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής [2],

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 189 Β της συνθήκης [3],

Εκτιμώντας:

ότι στο άρθρο Ζ της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, ο όρος «Ευρωπαϊκή Οικονομική Κοινότητα» έχει αντικατασταθεί από τον όρο «Ευρωπαϊκή Κοινότητα»· ότι, συνεπώς, τα αρχικά «ΕΟΚ» θα πρέπει να αντικατασταθούν από τα αρχικά«ΕΚ»·

ότι η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» εμφαίνεται σε ορισμένες διατάξεις της οδηγίας 76/116/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 1975, περί προσεγγίσεως των νομοθεσιών των κρατών μελών περί λιπασμάτων [4], της οδηγίας 80/876/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1980, περί προσεγγίσεως των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τα απλά λιπάσματα με βάση το νιτρικό αμμώνιο και με μεγάλη περιεκτικότητα σε άζωτο [5], της οδηγίας 89/284/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 13ης Απριλίου 1989, για τη συμπλήρωση και την τροποποίηση της οδηγίας 76/116/ΕΟΚ ως προς το ασβέστιο, το μαγνήσιο, το νάτριο και το θείο που περιέχονται στα λιπάσματα [6] και της οδηγίας 89/530/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 18ης Σεπτεμβρίου 1989, όσον αφορά τη συμπλήρωση και την τροποποίηση της οδηγίας 76/116/ΕΟΚ σχετικά με τα ιχνοστοιχεία βόριο, κοβάλτιο, χαλκό, σίδηρο, μαγγάνιο, μολυβδαίνιο και ψευδάργυρο στα λιπάσματα [7]· ότι συνεπώς η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» είναι σκόπιμο να αντικατασταθεί στις διατάξεις των ανωτέρω οδηγιών με την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

ότι, ωστόσο, οι παραγωγοί αποθηκεύουν συνήθως συσκευασίες, ετικέτες και συνοδευτικά έγγραφα σε μεγάλες ποσότητες και ότι η αντικατάσταση της ένδειξης υπάρχει κίνδυνος να τους δημιουργήσει πρόσθετες δαπάνες εάν τεθεί αμέσως σε εφαρμογή· ότι είναι συνεπώς σκόπιμο να καθοριστεί μια μεταβατική περίοδος κατά την οποία θα μπορούν ακόμη να χρησιμοποιούνται συσκευασίες, ετικέτες και συνοδευτικά έγγραφα που φέρουν την ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ»,

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

1. Η οδηγία 76/116/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής:

α) στο άρθρο 1, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

β) στο άρθρο 2, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

γ) στο άρθρο 7, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

δ) στο άρθρο 8 παράγραφος 1, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

ε) στο παράρτημα ΙΙ σημείο 1 στοιχείο α), η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ».

2. Η οδηγία 80/876/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής: (δεν υπάρχει στην ελληνική γλώσσα)

α) στο άρθρο 2, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

β) στο άρθρο 4, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

γ) στο άρθρο 6, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

δ) στο άρθρο 7 παράγραφος 1, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

ε) στο άρθρο 7 παράγραφος 3, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ».

3. Η οδηγία 89/284/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής:

α) στο άρθρο 1, η ένδειξη «λιπάσματα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λιπάσματα ΕΚ»·

β) στο άρθρο 2, η ένδειξη «λιπάσματα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λιπάσματα ΕΚ»·

(1) ΕΕ C 19 της 18. 1. 1997, σ. 6.
(2) ΕΕ C 89 της 19. 3. 1997, σ. 17.
(3) Γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 11ης Μαρτίου 1997 (ΕΕ C 115 της 14. 4. 1997, σ. 24), κοινή θέση του Συμβουλίου της 17ης Ιουνίου 1997 (ΕΕ C 237 της 4. 8. 1997, σ. 14) και απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 17ης Σεπτεμβρίου 1997 (ΕΕ C 304 της 6. 10. 1997, σ. 79). Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Οκτωβρίου 1997.
(4) ΕΕ L 24 της 30. 1. 1976, σ. 21· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 96/28/ΕΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 140 της 13. 6. 1996, σ. 30).
(5) ΕΕ L 250 της 23. 9. 1980, σ. 7.
(6) ΕΕ L 111 της 22. 4. 1989, σ. 34· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 93/69/ΕΟΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 185 της 28. 7. 1993, σ. 30).
(7) ΕΕ L 281 της 30. 9. 1989, σ. 116.

γ) στο άρθρο 4, η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ»·

δ) στο άρθρο 6 στοιχείο α), η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ»·

ε) στο άρθρο 9 παράγραφοι 1 και 2, η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ».

4. Η οδηγία 89/530/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής:

α) στο άρθρο 1 παράγραφος 1, η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ»·

β) στο άρθρο 1 παράγραφος 2, η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ»·

γ) στο άρθρο 2, η ένδειξη «λιπάσματα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λιπάσματα ΕΚ»·

δ) στο άρθρο 3 παράγραφος 1 εισαγωγική φράση, η ένδειξη «λιπάσματα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λιπάσματα ΕΚ»·

ε) στο άρθρο 3 παράγραφος 1 στοιχείο β), η ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λίπασμα ΕΚ»·

στ) στο άρθρο 4 στοιχείο α), η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑ ΕΚ»·

ζ) στο άρθρο 6 πρώτο εδάφιο, η ένδειξη «λιπασμάτων ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «λιπασμάτων ΕΚ»·

η) στο παράρτημα κεφάλαια Γ και Δ, η ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑΤΑ ΕΟΚ» αντικαθίσταται από την ένδειξη «ΛΙΠΑΣΜΑΤΑ ΕΚ».

Άρθρο 2

Οι συσκευασίες, ετικέτες και συνοδευτικά έγγραφα που φέρουν την ένδειξη «λίπασμα ΕΟΚ» μπορούν να χρησιμοποιούνται ακόμη έως τις 31 Δεκεμβρίου 1998.

Άρθρο 3

1. Το αργότερο την 1η Ιουλίου 1988 τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τις νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις που απαιτούνται για τη συμμόρφωσή τους προς την παρούσα οδηγία. Ενημερώνουν αμέσως την Επιτροπή σχετικά.

Οι διατάξεις αυτές, όταν θεσπίζονται από τα κράτη μέλη, αναφέρονται στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από παρόμοια αναφορά κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Οι λεπτομερείς διατάξεις για την αναφορά αυτή καθορίζονται από τα κράτη μέλη.

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν αμέσως στην Επιτροπή όλες τις διατάξεις εσωτερικού δικαίου που εκδίδουν στον τομέα που διέπεται από την παρούσα οδηγία. Η Επιτροπή ενημερώνει σχετικά τα άλλα κράτη μέλη.

Άρθρο 4

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.*

Άρθρο 5

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 24 Νοεμβρίου 1997.

Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο	*Για το Συμβούλιο*
Ο Πρόεδρος	*Ο Πρόεδρος*
J.M. GIL-ROBLES	J. POOS